



Municipalité de  
*Saint-Ferréol-les-Neiges*

# AVIS PUBLIC

## RÈGLEMENT D'EMPRUNT

**Avis public** est par la présente donné aux personnes habiles à voter ayant le droit de signer une demande de participation à un référendum de la municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges :

### OBJET DU PROJET ET DEMANDES DE PARTICIPATION À UN RÉFÉRENDUM

- **Que** lors d'une séance tenue le 2 mai 2016, le Conseil municipal de Saint-Ferréol-les-Neiges a adopté le règlement numéro #16-692, modifiant le règlement 14-658 décrétant des travaux de remplacement de l'égout collecteur dans le pont-barrage, totalisant une somme de 230 000\$ et autorisant un emprunt pour en acquitter le coût, pour majorer le coût à 340 000\$.
- **Que** les personnes habiles à voter ayant le droit d'être inscrites sur la liste référendaire des secteurs desservis par le réseau d'égout peuvent demander que le règlement no 16-692 fasse l'objet d'un scrutin référendaire en inscrivant leur nom, adresse et qualité et en approuvant leur signature dans un registre ouvert à cette fin. Les personnes habiles à voter voulant faire enregistrer leur nom doivent présenter une carte d'identité (carte d'assurance-maladie, permis de conduire ou passeport).
- **Que** ce registre sera accessible de 9 heures à 19 heures, le 9 mai 2016 au secrétariat de l'Hôtel de ville, au 33 rue de l'Église à Saint-Ferréol-les-Neiges.
- **Que** le nombre de demandes requis pour que le règlement #16-692 fasse l'objet d'un scrutin référendaire est de 221. Si ce nombre n'est pas atteint, le règlement #16-692 sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter.
- **Que** le résultat de la procédure d'enregistrement sera annoncé à 19 heures, le 9 mai 2016 à la salle municipale de l'Hôtel de ville, au 33 rue de l'Église à Saint-Ferréol-les-Neiges.
- **Que** le règlement peut être consulté au secrétariat de l'Hôtel de ville, au 33 rue de l'Église à Saint-Ferréol-les-Neiges aux heures régulières de bureau.

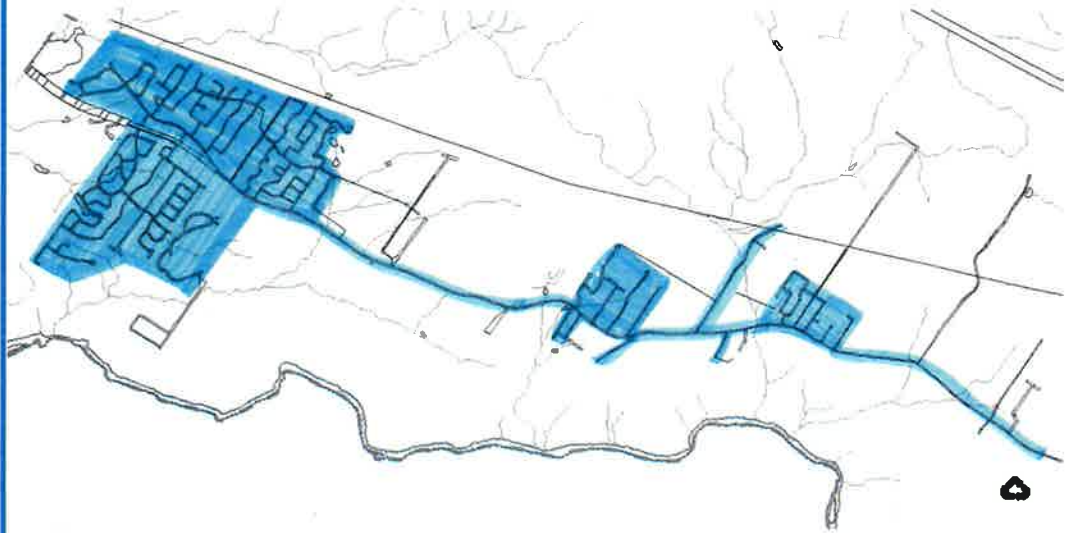
### CONDITION POUR ÊTRE UNE PERSONNE HABILE À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITE SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE

- Condition générale à remplir le 9 mai 2016 :
  - Toute personne physique qui le 2 mai 2016, n'est frappée d'aucune incapacité de voter découlant d'une manœuvre frauduleuse et qui remplit les conditions suivantes :
    - Être majeure, de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle;

- Être soit :
  - Domicilié sur le territoire de la municipalité et, depuis six mois, au Québec;
  - Depuis au moins 12 mois, soit :
    - propriétaire unique d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise au sens de la Loi sur la fiscalité municipale, situé sur le territoire de la municipalité.
    - Copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise situé sur le territoire de la municipalité.
- Condition supplémentaire concernant les copropriétaires indivis d'un immeuble et les cooccupants d'un établissement d'entreprise :
  - Avoir désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des copropriétaires ou cooccupants qui sont des personnes habiles à voter, une personne devant être inscrite sur la liste référendaire de la municipalité et lui donnant le droit de signer le registre. Cette procuration doit avoir été produite avant ou lors de la signature du registre.
- Condition concernant les personnes morales :
  - Aux personnes morales qui sont habiles à voter, depuis au moins le 9 mai 2016. Avoir désigné, au moyen d'une résolution parmi ses membres, administrateurs ou employés, une personne physique, majeure et de citoyenneté canadienne qui n'est pas en curatelle ni déclarée coupable d'une infraction constituant une manœuvre électorale frauduleuse. Cette résolution doit avoir été produite avant ou lors de la signature du registre.
- Nul ne peut être inscrit à plus d'un endroit sur la liste référendaire. Cette interdiction ne s'applique cependant pas à la personne habile à voter qui est désignée comme représentant d'une ou de plusieurs personnes(s) morales(s).


### **SECTEUR CONCERNÉ**

- Le secteur concerné comprend toutes les constructions desservies par le réseau d'égout municipal à partir de la limite ouest de la municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges en allant jusqu'au 4031, avenue Royale, incluant toutes les constructions dans les rues de part et d'autre de l'avenue Royale où les services d'égout sont installés, le tout tel qu'illustré sur le croquis ci-après :



**Avis numéro : 2016-19**

Donné à Saint-Ferréol-les-  
Neiges, le 3 mai 2016

  
Martin Leith  
Secrétaire-trésorier